

Antes de volver a la tienda, llame a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-888-919-0070, de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del este, de lunes a viernes.

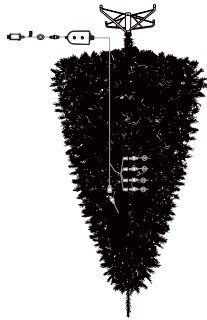
Gracias por comprar este producto de Holiday Living. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

Avant de retourner chez votre détaillant, appelez notre service à la clientèle au 1 888 919-0070, de 8 h à 17 h (HNE), du lundi au vendredi. Nous vous remercions d'avoir acheté cet article Holiday Living. Nous avons rédigé des instructions faciles à suivre afin que vous puissiez assembler l'article sans tracas et en profiter le plus rapidement possible. Toutefois, si vous avez besoin d'informations supplémentaires, visitez le site Lowes.com, recherchez le numéro de l'article et consultez l'onglet « Guides & Documents » (guides et documents) sur la page de l'article.

Before returning to your retailer, call our customer service department at 1-888-919-0070, 8 a.m. - 5 p.m., EST, Monday - Friday.

Thank you for purchasing this Holiday Living product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

ITEM/ARTICLE/ARTÍCULO #1031303
7.5 FT PRE-LIT COLORADO PINE TREE
SAPIN DU COLORADO ILLUMINÉ
DE 2,28 M
PINO COLORADO PREILUMINADO
DE 2,28 M
MODEL/MOÐELE/MODELO #TG76P4893D05



HOLIDAY LIVING®
Holiday Living & Design® is a registered trademark of LF, LLC. All Rights Reserved.
Holiday Living & Design® est une marque déposée de LF, LLC. Tous droits réservés.
Holiday Living & Design® es una marca registrada de LF, LLC. Todos los de rechos reservados.

SAFETY INSTRUCTIONS/CONSIGNES DE SÉCURITÉ/INFORMACIÓN DE SEGURIDADEL PAQUETE

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product./Assurez-vous de lire et de comprendre l'intégralité du présent manuel avant de tenter d'assembler, d'installer ou d'utiliser l'article./Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

▲ RISK OF FIRE/RISQUE D'INCENDIE/PELIGRO DE INCENDIO

Use only adaptor supplied with this product, using a different adaptor will damage the lights and cause fire, electrical shock hazards./N'utilisez que l'adaptateur fourni avec ce produit. L'utilisation d'un adaptateur différent endommagerait le luminaire et provoquerait un incendie et des risques d'électrocution./Use solo el adaptador suministrado con este producto, el uso de un adaptador diferente dañará las luces y causará peligros de incendio o descarga eléctrica.

Discard product if the adaptor is damaged./Jetez le produit si l'adaptateur est endommagé./Deseche el producto si el adaptador está dañado.

CAUTION/ATTENTION/PRECAUTION

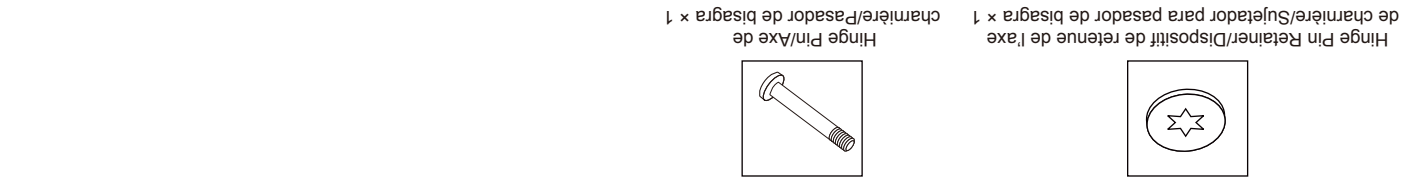
- Do not use seasonal products outdoors unless marked suitable for indoor and outdoor use. When products are used in outdoor applications, connect to a Ground Fault Circuit Interrupting (GFCI) outlet. If one is not provided, contact a qualified electrician for proper installation./N'utilisez pas les articles saisonniers à l'extérieur, sauf s'il est indiqué qu'ils sont destinés à un usage à l'intérieur et à l'extérieur. Si vous utilisez cet article à l'extérieur, branchez-les sur une prise reliée à un disjoncteur différentiel. Si vous ne disposez pas d'une telle prise, faites appel à un électricien qualifié./No use los productos de temporada en exteriores a menos que se indique que sean aptos para uso en interiores y exteriores. Cuando se utilizan los productos en aplicaciones en exteriores, conéctelos a un tomacorriente con interruptor de circuito de falla conectado a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés). Si no se le proporcionó uno de estos póngase en contacto con un electricista calificado para que realice la instalación adecuadamente.
- This seasonal product is not intended for permanent installation or use./Cet article saisonnier n'est pas conçu pour être installé ni utilisé en permanence./Este producto de temporada no está diseñado para su uso o instalación permanente.
- Do not mount or place near gas or electric heaters, fireplaces, candles or other similar sources of heat./N'assemblez pas et n'installez pas l'article à proximité d'un appareil de chauffage fonctionnant au gaz ou à l'électricité, d'un foyer, d'une bougie ou de toute autre source de chaleur./No lo ensamble o coloque cerca de calefactores eléctricos o a gas, chimeneas, velas ni otro tipo de fuentes de calor similares.
- Do not secure the wiring of product with staples or nails, or place on sharp hooks or nails./Ne fixez pas les fils électriques avec des agrafes ni avec des clous et ne les accrochez pas sur des crochets pointus ni sur des clous./No fije el cableado del producto con grapas o clavos, ni lo coloque sobre ganchos o clavos afilados.
- Do not let lamps rest on the supply cord or on any wire./Veillez à ce que les ampoules ne touchent pas le cordon d'alimentation ni les fils électriques./No permita que las bombillas se apoyen sobre el cable de alimentación o cualquier otro cable.

Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China



• Visit www.lowes.com for more information./• Pour en savoir plus, visitez le site www.lowes.com./• Visite www.lowes.com para obtener más información.

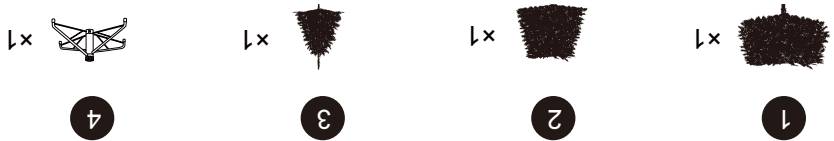
FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/CONFIAINT? COMMENCEZ VOTRE NOUVEAU PROJET/¿SE SIENTE CONFIAADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO



For replacement parts, call our customer service department at 1-888-919-0070, 8 a.m. - 5 p.m., EST, Monday - Friday./Pour obtenir des pièces de rechange, communiquez avec notre service à la clientèle au 1 888 919-0070, de 8 h à 17 h (HNE) du lundi au vendredi./Para obtener piezas de repuesto, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-888-919-0070, de 8 a.m. a 5 p.m., hora del este, de lunes a viernes.

REPLACEMENT PARTS LIST/LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE/LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

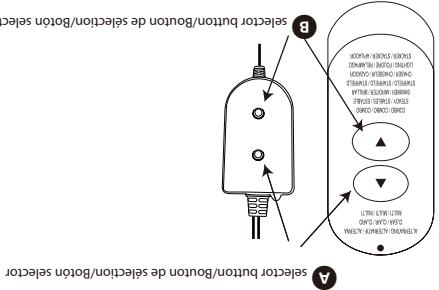
- Unplug the product when leaving the house, when retiring for the night, or if left unattended./Débranchez l'article si vous quittez la maison, si vous allez vous coucher ou si personne n'est présent pour le surveiller./Desenchufe el producto cuando salga de la casa, cuando se vaya a dormir o cuando esté sin supervisión.
- This is an electric product—not a toy! To avoid risk of fire, burns, personal injury and electric shock, do not play with or place where small children can reach it./Cet article est un appareil électrique, ce n'est pas un jouet. Pour éviter les risques d'incendie, de brûlure, de blessure et de choc électrique, ne l'installez pas dans un endroit accessible aux jeunes enfants./Este es un producto eléctrico, no un juguete. Para evitar el riesgo de incendios, quemaduras, lesiones personales y descargas eléctricas, no se debe jugar con este producto ni dejarlo al alcance de los niños pequeños.
- Do not use this product for other than its intended use./N'utilisez pas cet article pour un usage autre que celui auquel il est destiné./No utilice este producto para ningún otro fin que no sea el especificado.
- Do not hang ornaments or other objects from cord, wire, or light string./N'accrochez pas de décorations ni d'autres objets sur le cordon d'alimentation, les fils électriques ou le jeu de lumières./No cuelgue adornos ni ningún otro objeto del cable o el juego de luces.
- Do not close doors or windows on the product or extension cords as this may damage the wire insulation./Évitez de faire passer le cordon d'alimentation ou les rallonges par des portes ou des fenêtres pour ne pas abîmer la gaine protectrice des fils électriques./No cierre puertas o ventanas sobre el producto o las extensiones elécticas, ya que puede dañar el aislante del cable.
- Do not cover the product with cloth, paper or any material not part of the product when in use./Lorsque vous utilisez cet article, ne le couvrez pas avec un linge, du papier ni tout autre objet./No cubra el producto con paños, papeles ni cualquier material que no sea parte del producto mientras durante su uso.
- Read and follow all instructions that are on the product or provided with the product./Lisez et suivez toutes les instructions inscrites sur l'article ou fournies avec celui-ci./Lea y siga todas las instrucciones que están en el producto o que se proporcionan junto a este.



HOW TO USE LIGHT CONTROLLER/UTILISATION DISPOSITIF DE COMMANDE POUR L'ÉCLAIRAGE/CÓMO USAR EL CONTROL DE LUCES

Press **1** selector button on the "Dual Color Light Controller" or "Remote Controller" to select among/ Appuyez sur le bouton de sélection A sur le "Double contrôleur des couleurs lumineuses" ou sur la "Télécommande" pour sélectionner :/ Presione el botón selector A en el "Controlador de luz de color dual" o "Controlador remoto" para seleccionar entre lo siguiente:

- (1) CLEAR AND MULTI-COLOR ALTERNATING/L'ALTERNANCE DE LUMIÈRES TRANSPARENTES ET MULTICOLORS/ (2) CLEAR LIGHTS/LUMIÈRES TRANSPARENTES/ LUCES TRANSPARENTES (3) MULTI LIGHTS/LUMIÈRES MULTICOLORS/MULTICOLOR

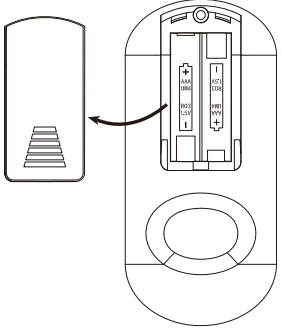


Press **B** selector button on the "Dual Color Light Controller" or "Remote Controller" to select among/ Appuyez sur le bouton de sélection B sur le "Double contrôleur des couleurs lumineuses" ou sur la "Télécommande" pour sélectionner :/ Presione el botón selector B en el "Controlador de luz de color dual" o "Controlador remoto" para seleccionar entre lo siguiente:

- (1) COMBO/COMBO/COMBO (2) STEADY/STABLES/ESTABLE (3) SHIMMER/MIROITER/BRILLAR (4) STARFIELD/STARFIELD/STARFIELD (5) CHASER/CHASSEUR/CAZADOR (6) LIGHTING/FOUDRE/RELÁMPAGO (7) STACKER/ÉCHELONNE/APILADOR

INSTALLATION AND REPLACEMENT OF BATTERIES-REMOTE CONTROLLER:/INSTALACIÓN Y REEMPLAZO DE LAS BATERÍAS - CONTROLADOR REMOTO: PILES-TÉLÉCOMMANDE :

- Use ONLY AAA size (LR03) batteries./Utilisez UNICAMENTE des piles de type AAA (LR03)./Use UNICAMENTE baterías de tipo AAA (LR03).
- For longer battery life, use alkaline batteries./Pour de meilleures performances, utilisez des piles alcalines./Para que las baterías duren más tiempo, use baterías alcalinas.
- WARNING: CHOKING HAZARD - AAA BATTERIES ARE SMALL PARTS. KEEP AWAY FROM CHILDREN./AVERTISSEMENT : RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - LES PILES DE TYPE AAA SONT DE PETITES PIÈCES. GARDEZ-LES ÉLOIGNÉES DES ENFANTS./ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA - LAS BATERÍAS AAA SON PIEZAS PEQUEÑAS. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.
- Do not mix alkaline, standard (Carbon - Zinc) or rechargeable (NiCd, NiMH or other type) batteries./Ne mélangez pas des piles alcalines avec des piles standard (carbone - zinc) ou des piles au lithium avec des piles rechargeables (NiCd, NiMH ou autres types)./No mezclar baterías alcalinas, estándar (Carbono - Zinc), litio, o recargables (NiCd, NiMH o de otros tipos).
- Remove batteries when not used for an extended period of time, or when depleted./Retirez les piles lorsqu'elles ne seront pas utilisées pendant une longue période, ou lorsqu'elles sont usées./Retire las baterías cuando no vaya a utilizar el producto por un largo periodo de tiempo, o cuando se hayan agotado.
- Dispose of used batteries properly by following directions on batteries./Élevez les piles usées de manière appropriée en suivant les instructions sur les piles./Deseché las baterías de modo adecuado siguiendo las instrucciones ubicadas en las mismas.
- Clean the battery contacts prior to battery installation./Nettoyez les bornes des piles avant de les installer./Limpie los contactos de las baterías antes de instalarlas.
- DO NOT DISPOSE OF BATTERIES IN FIRE. BATTERIES MAY EXPLODE OR LEAK./NE JETEZ PAS LES PILES DANS UN FEU. LES PILES POURRAIENT EXPLOSER OU FUIR./NO DESECHE LAS BATERÍAS EN EL FUEGO. LAS BATERÍAS PODRÍAN ESTALLAR O TENER FUGAS.



CAUTION:/ATTENTION: Use only power adaptor that was provided with this product. Using a different power adaptor will damage the lights and cause fire, electrical shock hazard./Utilisez uniquement l'adaptateur fourni avec ce produit. L'utilisation d'un adaptateur d'alimentation différent endommagerait les lampes et pourrait causer un risque d'incendie ou d'électrocution./Use solo el adaptador suministrado con este producto. El uso de un adaptador diferente dañará las luces y causará un peligro de incendio y descargas eléctricas.

PREPARATION/PRÉPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list./Avant de commencer l'assemblage de l'article, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie incluse./Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete.

If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product./Si'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler l'article./Si hay piezas dadas o si faltan piezas, no intente armar, instalar ni usar el producto.

Estimated Assembly Time: 5 minutes./Temps d'assemblage approximatif : 5 minutes./Tiempo estimado de ensamblaje: 5 minutos.

No Tools Required for Assembly./Aucun outil n'est nécessaire pour l'assemblage./No se necesitan herramientas para el ensamblaje.

INSTALLATION OVERVIEW/VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION/DESCRIPCIÓN DE LA INSTALACIÓN

